

*Privilège—M. Gauthier*

### QUESTION DE PRIVILÈGE

ON AURAIT PORTÉ ATTEINTE AUX PRIVILÈGES D'UN DÉPUTÉ

**M. Jean-Robert Gauthier (Ottawa-Vanier):** Monsieur le Président, je soulève la question de privilège. Au cours de la période des questions, on a porté atteinte, à mon avis, aux privilèges du député de Humber-Port-au-Port-Sainte-Barbe (M. Tobin).

**Une voix:** Ne peut-il pas se défendre lui-même?

**M. Gauthier:** Pendant qu'il avait la parole et qu'il posait ses questions, le député a été gêné par le député de Guelph qui est arrivé derrière lui et a fait tomber une liasse de papiers sur les notes de son collègue, interrompant de ce fait son raisonnement, l'empêchant directement d'accéder à son bureau qui est sa place, son siège, et portant donc atteinte, à mon avis, à ses privilèges pour poser au gouvernement une question qu'il jugeait utile. Je voudrais demander au député de présenter ses excuses, faute de quoi il y aura vraiment matière à soulever la question de privilège.

**M. William C. Winegard (Guelph):** Monsieur le Président, j'interviens au sujet de cette question de privilège. Je suis tout disposé à présenter mes excuses au député de Humber-Port-au-Port-Sainte-Barbe (M. Tobin). Je croyais lui être utile, car je pensais qu'il faisait encore une fois le nettoyage par le vide...

**Des voix:** Oh, oh!

**M. Gauthier:** Excusez-vous!

**M. Nunziata:** Excusez-vous, que diable!

**M. Winegard:** ... au cours de ce que j'appelle l'heure des guignols. Si je l'ai gêné de quelque façon que ce soit, bien entendu, je m'empresse de lui présenter mes excuses.

**Des voix:** Bravo!

**M. Nunziata:** Ne refaites jamais cela.

**M. Winegard:** Monsieur le Président, l'un des membres de la meute vient de me menacer...

**M. le Président:** A l'ordre!

**Une voix:** C'était le chien de tête.

**M. le Président:** Je dois honorer mes obligations dans tous les domaines. Peut-être vaut-il mieux en rester là pour le moment.

### AFFAIRES COURANTES

[Traduction]

#### PÉTITIONS

L'EXPROPRIATION DE TERRAINS APPARTENANT À DES PARTICULIERS

**M. W. R. Bud Jardine (Northumberland-Miramichi):** Monsieur le Président, j'ai l'honneur de présenter une pétition signée par un groupe d'habitants de la région de Miramichi à propos de l'expropriation de terrains appartenant à des particuliers au champ de tir Nordin. Les signataires s'inquiètent de ce que le ministère de la Défense nationale projette d'agrandir le champ de tir. Ils m'ont demandé de transmettre à la Chambre leur opposition au projet d'expansion et d'expropriation en même temps que leur pétition. C'est ce que je fais maintenant en présentant cette pétition en leur nom.

ON DEMANDE LE MAINTIEN DE CANAGREX

**M. George Henderson (Egmont):** Monsieur le Président, j'ai l'honneur de présenter à la Chambre une pétition signée par des agriculteurs de l'Île-du-Prince-Édouard qui désirent exprimer leur inquiétude au sujet de la décision du gouvernement d'abolir Canagrex. Ils demandent que la société Canagrex soit rétablie afin qu'elle puisse poursuivre le travail qu'elle était chargée d'accomplir et dont elle s'acquittait d'excellente façon.

\* \* \*

#### LA LOI SUR LE TRANSPORT DU GRAIN DE L'OUEST

MESURE MODIFICATIVE

**L'hon. Don Mazankowski (ministre des Transports)** demande à présenter le projet de loi C-44, tendant à modifier la Loi sur le transport du grain de l'Ouest.

**M. le Président:** Le député a-t-il le consentement de la Chambre pour présenter le projet de loi?

**Des voix:** D'accord.

(La motion est adoptée, le projet de loi est lu pour la 1<sup>re</sup> fois et l'impression en est ordonnée.)

\* \* \*

[Français]

#### QUESTIONS AU FEUILLETON

(Les questions auxquelles une réponse verbale est donnée sont marquées d'un astérisque.)

**M. Paul Dick (secrétaire parlementaire du président du Conseil privé):** Monsieur le Président, on répondra aujourd'hui à la question n° 297.